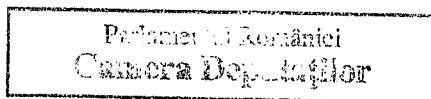


PARLAMENTUL ROMÂNIEI

Grupul Român al Uniunii Interparlamentare

Camera Deputaților, corp B2, etaj V, camera 5113, tel. int. 2585, 2888; tel./fax: 021 311 32 23



Către,

E.P. Nr. 10P3 din 20.09.2013

Domnul Cristian Adrian PANCIU, Secretar general al Camerei Deputaților

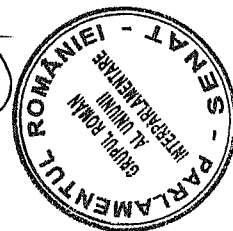
Am onoare să vă transmit, în anexă, *Nota GRUI privind constituirea Grupului parlamentar de prietenie cu Emiratele Arabe Unite*, cu rugămintea de a dispune măsurile necesare pentru includerea ei pe ordinea de zi a primei ședințe a Birourilor permanente reunite ale Camerei Deputaților și Senatului, spre aprobare.

Menționez că o solicitare similară a fost transmisă Secretarului general al Senatului, domnul Ovidiu MARIAN.

Cu mulțumiri,

PREȘEDINTE,

Deputat Ioan STAN





PARLAMENTUL ROMÂNIEI

Grupul Român al Uniunii Interparlamentare

Camera Deputaților, corp B2, etaj V, camera 5113, tel. int. 2585, 2888; tel./fax:
021.311.32.23

N O T Ă

privind constituirea Grupului parlamentar de prietenie cu Emiratele Arabe Unite

Printr-o scrisoare adresată Președintelui GRUI la 1 martie a.c., domnul senator Viorel BADEA, vicepreședintele Comisiei românilor de pretutindeni, propune înființarea unui grup de prietenie România - Emiratele Arabe Unite. (Anexa 1)

Domnul senator Viorel BADEA susține acest demers având în vedere că EAU reprezintă principalul partener comercial al României în regiunea Golfului și că este necesară existența unui mecanism de cooperare și colaborare în plan bilateral și la nivel parlamentar.

Printr-o scrisoare adresată dlui. Crin George ANTONESCU, președintele Senatului, Consiliul Național Federal al EAU, în care se exprimă dorința de a consolida relațiile dintre Consiliul Național Federal al EAU și Parlamentul României, precum și lista nominală a parlamentarilor din Consiliul Național Federal care fac parte din grupul de prietenie.

Având în vedere cele de mai sus, **propunem Birourilor permanente** ale celor două Camere ale Parlamentului României să **aprobe:**

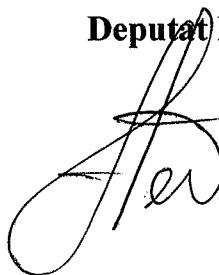
1. **Constituirea Grupului parlamentar de prietenie cu Emiratele Arabe Unite;**
2. Noul grup de prietenie să fie alcătuit din **zece parlamentari** (senatori și deputați), desemnați potrivit algoritmului de calcul pentru repartizarea pe

Grupuri politice parlamentare a locurilor și funcțiilor din grupurile de prietenie, având în vedere configurația politică actuală a Parlamentului.

Componența nominală a Grupului și a Biroului său Executiv vor fi stabilite potrivit nominalizărilor primite la Secretariatul GRUI din partea Grupurilor politice parlamentare. Lista membrilor noului Grup de prietenie va fi prezentată Birourilor permanente, pentru a fi inclusă pe ordinea de zi a plenului reunit al celor două Camere, spre aprobare, conform Statutului GRUI.

PREȘEDINTE,

Deputat Ioan STAN

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Ioan Stan', written over the printed name.

PARLAMENTUL ROMÂNIEI



SENATUL ROMÂNIEI

Nr. LXIV 229 10.03.2013

SENATUL ROMÂNIEI

Nr. LXVI 16 10.03.2013

Comisia românilor de pretutindeni

Domnului deputat Ioan STAN

Președintele Grupului Român al Uniunii Interparlamentare

Stimate domnule președinte,

Relațiile diplomatice dintre România și Emiratele Arabe Unite au fost stabilite la 1 august 1989. Ambasada României la Abu Dhabi a fost deschisă în iunie 1990, iar în martie 1991 a fost acreditat primul ambasador rezident. EAU a deschis ambasada sa din București în decembrie 2004. Este singura ambasadă a acestui stat din Europa de Est.

La Dubai, funcționează un birou comercial românesc încă din 1974, transformat, ulterior, în Biroul de Promovare și Cooperare Economică, aflat în subordinea Ministerului Economiei.

EAU reprezintă principalul partener comercial al României în regiunea Golfului. EAU se află pe primul loc în Orientul Mijlociu și Africa din punct de vedere al volumului comerțului bilateral.

În august 2012 erau înregistrate în România 262 societăți comerciale cu capital emiratez, cu o valoare totală a capitalului social în echivalent valută de 12,33 milioane dolari.

România vizează dezvoltarea relațiilor de cooperare bilaterală cu Emiratele Arabe Unite, cu accent sporit pe componenta economică, fiind recunoscute pentru ritmul de dezvoltare și pentru nivelul investițiilor care se fac chiar și pe timp de criză.

În februarie 2013, în cadrul întâlnirii Comisiei pentru politică externă a Senatului cu ambasadorii statelor arabe acreditați la București, Ambasadorul Emiratelor Unite Arabe a subliniat necesitatea cooperării în domeniul economic, comercial, turistic și cultural. De asemenea a evidențiat necesitatea existenței unui mecanism de cooperare și colaborare în plan bilateral la nivel parlamentar.

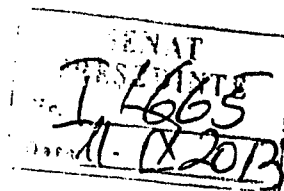
În aceste condiții, apreciez că înființarea, în cadrul Parlamentului României a unui Grup parlamentar de prietenie România – Emiratele Arabe Unite ar reprezenta cel mai adecvat cadru de comunicare și colaborare permanentă la nivel parlamentar bilateral.

Cu deosebită considerație,

Senator Viorel BADEA ,

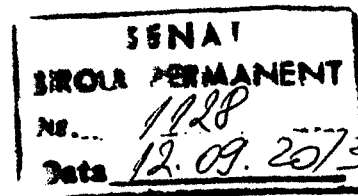
Vicepreședinte





Official Translation

Emiratele Arabe Unite
Consiliul National Federal
Biroul Purtatorului de Cuvant



Nr. D/A/SH/1/2/372/2013
Data: 07/04/2013

E.S. Dl. Crin George Antonescu, Presedintele Senatului Romaniei

Subiect: *Formarea Comisiei de Prietenie Parlamentara intre statul Emiratele Arabe Unite si Statul Romania*

Excelenta Dumneavoastra,

Am onoarea eu si membrii Consiliului National Federal sa va adresez multumiri si consideratii pentru dorinta de a consolida relatiile dintre Consiliul National Federal si onorabilul Parlament al Dvs. Va trimitem mai jos lista cu numele Excelentelor Sale, membrii grupului emiratez de prietenie cu Parlamentele din statele europene:

1. E.S. Dl. Ahmed Ali Al Zuabi
2. E.S. Dl. Dr. Amal Abdulla AlQubaisy
3. E.S. Dl. Khalifa Naser AlSuwaidy
4. E.S. Dl. Rashad Mohamed Bukhsh
5. E.S. Dl. Mohamed Baty AlQubaisy
6. E.S. Dl. Mohamed Said AlRuqbany
7. E.S. Dl. Dr. Mohamed Musalam Ben Hem Al Aamery

Cu multa stima si respect,

Mohamed Ahmed AlMor
Presedinte Consiliul National Federal